



Sansa™ c200

## Руководство пользователя



Техническая поддержка:

U.S. Tech Support:  
1-866-SANDISK (726-3475)

International Tech Support:  
[www.sandisk.com/techsupport](http://www.sandisk.com/techsupport)

## СОДЕРЖАНИЕ

Правила техники безопасности .....	1
Введение .....	1
Особенности .....	1
Описание экрана воспроизведения .....	2
Содержимое упаковки.....	2
Начало работы.....	2
Обзор.....	2
Установка и замена аккумулятора .....	3
Переключатель блокировки .....	3
Кнопка записи.....	3
Минимальные системные требования .....	3
Подключение и перенос данных .....	3
Подключение к компьютеру.....	3
Конвертер Sansa Media .....	3
Поддерживаемые медиа форматы ИМПОРТА.....	3
Перенос фотографий .....	4
Перенос музыки.....	4
Удаление файлов .....	4
Синхронизация файлов .....	4
Безопасное отключение от компьютера плеера Sansa c200 от SanDisk .....	4
Основные рекомендации по пользованию плеером.....	4
Включение питания .....	4
Главное меню.....	5
Использование кнопок навигации .....	5
Выключение питания .....	5
Режим музыки .....	5
Музыка/Диктофон.....	5
Установка режима повтора .....	5
Установка режима случайного выбора.....	5
Настройка эквалайзера.....	6
Добавление записей к списку воспроизведения .....	6
Удаление записей из списка воспроизведения .....	6
Режим фотографий.....	6
Просмотр фотографий.....	6
Автоматическая смена фотографий .....	6

Опции фотографий .....	6
Режим записи .....	7
Диктофон .....	7
Режим настроек.....	7
Настройка подсветки дисплея .....	7
Настройка контраста дисплея.....	7
Установка языка.....	7
Возврат к первоначальным настройкам .....	7
Информация об устройстве .....	8
Настройка автоматического выключения или спящего режима .....	8
Настройка режима USB .....	8
Советы, часто задаваемые вопросы, устранение неисправностей .....	8
Часто задаваемые вопросы .....	8
Информация об обслуживании и гарантии .....	9
Техническая поддержка.....	10
Дополнительные сведения .....	10
Ограниченная гарантия SanDisk на 1 год .....	10
Лицензионное соглашение конечного пользователя .....	12
Инструкции по утилизации .....	14

## **ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ**

1. Внимательно прочтите правила техники безопасности, прежде чем пользоваться плеером Sansa.
2. Прочтите все Руководство, чтобы правильно пользоваться плеером.
3. Сохраните настоящее Руководство пользователя для справок в будущем.
4. Не используйте наушники при езде на велосипеде, управлении автомобилем или любым транспортным средством. Это может создать опасность при движении, а в некоторых местах запрещено законом. Может также быть опасным слушать громкую музыку через наушники при ходьбе или занятии другим делом. Следует проявлять чрезвычайную осторожность, и не пользоваться наушниками в потенциально опасных ситуациях.
5. Избегайте пользоваться наушниками при высоком уровне громкости. Эксперты по слуху не советуют слушать громкую музыку в течение длительного времени. Устанавливайте умеренный уровень громкости, чтобы лучше слышать окружающие звуки, а также учитывать интересы людей рядом с Вами.
6. Не используйте плеер под дождем и вблизи раковин, ванн, душа и других источников влаги. Под воздействием влаги можно получить удар электрическим током от любого электронного устройства.
7. Не разбирайте, не раздавливайте, не замыкайте накоротко и не бросайте в огонь аккумулятор, так как это может привести к пожару, травмам, ожогам и иному ущербу.
8. Выполняйте следующие рекомендации, чтобы Ваш плеер хорошо работал длительное время:
  - Чистите плеер мягкой тканью без волокон, предназначенной для очков.
  - Не позволяйте маленьким детям пользоваться плеером без присмотра.
  - Не вставляйте разъемы в порты плеера и компьютера силой. Перед подключением убедитесь, что соответствующие разъемы имеют идентичную форму и размер.

## **ВВЕДЕНИЕ**

Поздравляем Вас с приобретением Sansa c200 от SanDisk. Sansa c200 от SanDisk – это высококачественный портативный цифровой аудио плеер с браузером фотографий и функцией диктофона, а также гнездом под micro SD. Sansa c200 позволяет воспроизводить файлы MP3, WMA и защищенные аудио файлы WMA. Можно также просматривать файлы фотографий, которые переносятся на плеер через конвертер Sansa Media. Можно записывать на диктофон. Кроме того, гнездо под micro SD можно использовать для расширения памяти и/или переноса файлов с помощью карт microSD™.

## **ОСОБЕННОСТИ**

- Цифровой аудио плеер – обеспечивает воспроизведение файлов MP3, WAV, WMA и защищенных файлов WMA.
- Цветной LCD дисплей
- Браузер фотографий – обеспечивает просмотр фотографий с функцией автоматической смены кадров.
- Диктофон – обеспечивает функцию записи голоса через встроенный микрофон.
- Цифровой эквалайзер – поддерживает 5 типов эквалайзера: стандарт, рок, джаз, классика, поп и один индивидуальный.
- Внутренняя память – позволяет хранить данные, как на драйве USB.
- Гнездо под microSD – позволяет расширять емкость памяти и считывать карты microSD.

## **ОПИСАНИЕ ЭКРАНА ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ**

1. Номер дорожки – выводится номер текущей дорожки и общее число звуковых дорожек.
2. Фамилия исполнителя – выводится фамилия исполнителя текущего файла воспроизведения.
3. Наименование мелодии – выводится наименование мелодии текущей дорожки воспроизведения.
4. Таймер дорожки – выводится время воспроизведения текущей дорожки.
5. Индикатор повтора – указывает на включение функции повтора.
6. Индикатор случайного выбора – указывает на включение функции случайного выбора.
7. Воспроизведение/Пауза/Стоп – указывает состояние воспроизведения музыкальных или голосовых файлов.
8. Аккумулятор – указывает на состояние аккумулятора.

## **СОДЕРЖИМОЕ УПАКОВКИ**

Распакуйте плеер Sansa c200 и проверьте наличие следующих пунктов:

Цифровой аудио плеер Sansa c200

Наушники

Кабель USB

CD с Руководством пользователя и ПО

Краткое руководство пользователя

Ремешок

1 ионно-литиевый аккумулятор

## **НАЧАЛО РАБОТЫ**

### **Обзор**

1. Регулятор громкости
2. Точка подсоединения ремешка
3. Гнездо наушников – подключение наушников для прослушивания плеера
4. Внутренний микрофон
5. Ползунковый переключатель блокировки (оранжевый цвет) и разблокирования управления
6. Окно дисплея – считывание состояния и информации
7. Кнопка выбора – выбор осуществляется при нажатии
8. Воспроизведение/Пауза/Вверх – при нажатии происходит перемещение на один пункт вверх, пауза или возобновление воспроизведения
9. Предыдущий/Перемотка – при нажатии включается предыдущая дорожка; сдвиньте влево, нажмите и удерживайте для перемотки.
10. Вниз/Меню опций – при нажатии происходит переход вниз или к меню опций
11. Следующий/Перемотка вперед – при нажатии включается следующая дорожка; сдвиньте вправо, нажмите и удерживайте для перемотки вперед
12. Питание/Меню – при нажатии происходит вход в меню; нажмите и удерживайте для включения или выключения
13. Порт подключения дока – подключение разъема кабеля дока.

## **УСТАНОВКА И ЗАМЕНА АККУМУЛЯТОРА**

Sansa c200 питается от ионно-литиевого аккумулятора. Для установки или замены аккумулятора нажмите на язычок крышки отсека аккумулятора и снимите ее; отсек аккумулятора расположен на задней стороне плеера. Сориентируйте и вставьте аккумулятор в соответствии с иконкой аккумулятора с выводами; она расположена внутри отсека аккумулятора и служит для правильной установки.

## **ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ БЛОКИРОВКИ**

Переключатель блокировки Sansa c200 размещен на боковой стороне устройства и служит для предотвращения случайного срабатывания. При перемещении переключателя в положение блокирования все функциональные клавиши отключаются. Кнопки на Sansa c200 не срабатывают, если переключатель блокировки включен (виден оранжевый цвет).

## **КНОПКА ЗАПИСИ**

Кнопка записи Sansa c200 расположена на передней панели устройства и используется для включения функции записи через микрофон. Для начала записи нажмите кнопку на две секунды, затем отпустите ее. Для остановки записи нажмите среднюю часть серебристой кнопки.

## **МИНИМАЛЬНЫЕ СИСТЕМНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ**

Windows XP SP1

Windows Media Player 10

ПК класса Intel Pentium или выше

Привод CD-ROM

Для высокоскоростного переноса данных требуется порт USB 2.0

## **ПОДКЛЮЧЕНИЕ И ПЕРЕНОС ДАННЫХ**

### **Подключение к компьютеру**

1. Подсоедините малый разъем кабеля USB к порту USB компьютера, затем подсоедините большой разъем кабеля для дока к порту Sansa c200.
2. После подключения к компьютеру плеер будет автоматически обнаружен операционной системой, и будет показан как дополнительный привод под названием «Sansa c200».

## **КОНВЕРТЕР SANSА MEDIA**

Для переноса фотографий на Sansa c200 необходимо использовать конвертер Sansa Media. Вставьте CD SanDisk и выберите конвертер Sansa Media для установки на ПК. Затем можно будет загрузить Ваши личные фотографии на Sansa c200 с помощью конвертера Sansa Media.

### **Поддерживаемые медиа форматы ИМПОРТА**

Файлы фотографий: JPEG, TIFF, PNG, BMP, GIF.

## **ПЕРЕНОС ФОТОГРАФИЙ**

Для переноса фотографий на плеер Sansa c200:

1. Откройте конвертер Sansa Media на ПК.
2. Подключите Sansa c200 к компьютеру.

Для обнаруженного Sansa c200 будет выведена свободная емкость и общая емкость устройства. При подключении нескольких устройств поддерживаться будет только первое из них.

3. Добавьте медиа файлы, которые должны быть конвертированы и перенесены на устройство.
4. Нажмите кнопку «Конвертировать», чтобы начать процесс конвертирования и переноса всех файлов в выбранном медиа окне с использованием настроек параметров для каждого типа медиа. Будет выведено окно состояния конвертирования, показывающее, какой файл(ы) конвертируется, и процент выполнения этого файла, а также все файлы.

## **ПЕРЕНОС МУЗЫКИ**

Для переноса музыки на плеер Sansa c200:

1. Подключите Sansa c200 к компьютеру.
2. Перетяните файлы из компьютера на Sansa c200, используя любую из разнообразных музыкальных программ для переноса и синхронизации файлов.
3. В режиме MTP файлы форматов WMA или MP3 можно перетянуть в папку Медиа. Файлы других форматов можно перетянуть в папку Данные (эти файлы не будут видны на плеере).
4. В режиме MSC файлы и папки можно перетянуть или копировать на устройство.

## **УДАЛЕНИЕ ФАЙЛОВ**

Когда плеер подключен к компьютеру, можно воспользоваться браузером файлов операционной системы для просмотра и удаления всех файлов на плеере.

## **СИНХРОНИЗАЦИЯ ФАЙЛОВ**

Для синхронизации музыкальных записей на устройстве существуют разнообразные программы. См. инструкции к конкретной программе.

## **БЕЗОПАСНОЕ ОТКЛЮЧЕНИЕ ОТ КОМПЬЮТЕРА ПЛЕЕРА SANSА C200 ОТ SANDISK**

После завершения работы с файлами или обновления фирменного ПО выполните следующие этапы безопасного отключения Sansa c200:

1. Щелкните на иконке медиа плеера MTP в режиме MTP или на иконке безопасного отключения оборудования в линейке задач в режиме MSD.
2. Подождите, пока появится сообщение «Безопасное отключение оборудования».
3. Теперь можно отсоединить плеер от компьютера.

## **ОСНОВНЫЕ РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ПОЛЬЗОВАНИЮ ПЛЕЕРОМ**

### **Включение питания**

Нажмите и удерживайте кнопку Питание/Меню; на LCD дисплее появится заставка SanDisk, затем будет выведено главное меню.

## **Главное меню**

Музыка

Диктофон

Фото

Настройки

## **ИСПОЛЬЗОВАНИЕ КНОПОК НАВИГАЦИИ**

Пользуйтесь кнопками навигации, описанными в разделе «Начало работы», для навигации в меню, воспроизведения музыки, прослушивания радио, записи на диктофон и просмотра фотографий.

## **ВЫКЛЮЧЕНИЕ ПИТАНИЯ**

Нажмите кнопку питания и удерживайте ее в течение двух секунд или до выключения дисплея.

## **РЕЖИМ МУЗЫКИ**

### **Музыка/Диктофон**

1. Для прослушивания музыки, хранящейся на плеере, записанной радиопрограммы или диктофона нажмите кнопку Меню и выберите меню Музыка. Голосовые файлы хранятся под рубрикой «Записи».
2. Просмотрите пункты меню, выделите нужную запись или файл и нажмите кнопку Выбор для воспроизведения.
3. Нажмите кнопку Направо для перехода к следующей записи или нажмите и удерживайте ее для быстрой перемотки вперед.
4. Нажмите кнопку Налево для перехода к началу записи, нажмите ее дважды для перехода к предыдущей записи. Нажмите и удерживайте кнопку Налево для перемотки назад.

## **УСТАНОВКА РЕЖИМА ПОВТОРА**

1. В режиме воспроизведения нажмите кнопку Вниз, чтобы войти в Опции Музыки.
2. Нажмите кнопку Вниз, чтобы выделить Повтор.
3. Нажмите кнопку Выбор или Направо, чтобы выбрать:  
Выкл.: Отсутствие повтора записей  
Одна: Повтор текущей записи  
Все: Повтор всех выбранных записей

## **УСТАНОВКА РЕЖИМА СЛУЧАЙНОГО ВЫБОРА**

1. В режиме воспроизведения нажмите кнопку Вниз, чтобы войти в Опции Музыки.
2. Нажмите кнопку Вниз, чтобы выделить Случайный выбор.
3. Нажмите кнопку Выбор или Направо, чтобы включить или выключить Случайный выбор.

## **НАСТРОЙКА ЭКВАЛАЙЗЕРА**

Sansa c200 предусматривает 5 типов эквалайзера: стандарт, рок, джаз, классика, поп и один индивидуальный; их выбор – еще одна возможность повысить удовольствие от прослушивания музыки в соответствии с личной привычкой или потребностями.

1. В режиме воспроизведения нажмите кнопку Вниз, чтобы войти в Опции Музыки.
2. Нажмите кнопку Вниз, чтобы выделить Эквалайзер.
3. Нажмите кнопку Выбор или Направо, чтобы получить возможность выбрать тип эквалайзера.
4. Нажмите кнопку Вверх или Вниз, чтобы выделить нужный тип эквалайзера, затем нажмите кнопку Выбор или Направо для осуществления выбора.
5. В случае индивидуального эквалайзера нажимайте кнопки Вверх и Вниз для настройки параметров одной из полос эквалайзера; переключение между полосами эквалайзера осуществляется кнопками Направо и Налево.

## **ДОБАВЛЕНИЕ ЗАПИСЕЙ К СПИСКУ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ**

1. В режиме воспроизведения нажмите кнопку Вниз, чтобы войти в Опции Музыки.
2. Нажмите кнопку Вниз, чтобы выделить Добавить к списку воспроизведения.
3. Нажмите кнопку Вниз или Направо, чтобы добавить запись к списку воспроизведения.

## **УДАЛЕНИЕ ЗАПИСЕЙ ИЗ СПИСКА ВОСПРОИЗВЕДЕНИЯ**

1. Нажмите кнопку Меню, чтобы войти в меню; выберите меню Настройки.
2. В меню Настройки выберите Воспроизведение.
3. В меню Воспроизведение выделите Очистить список воспроизведения, затем нажмите кнопку Выбор или Направо, чтобы удалить записи из списка воспроизведения.

## **РЕЖИМ ФОТОГРАФИЙ**

### **Просмотр фотографий**

1. Для просмотра фотографий, хранящихся в плеере, нажмите кнопку Меню и выберите Фото в главном меню.
2. Выберите Просмотреть все, затем выберите изображение, которое Вы хотите просмотреть.
3. Нажмите кнопку Направо для просмотра следующей фотографии или кнопку Налево для просмотра предыдущей.
4. Нажмите кнопку Меню для выхода из просмотра фотографий.

### **АВТОМАТИЧЕСКАЯ СМЕНА ФОТОГРАФИЙ**

Чтобы включить автоматическую смену фотографий, нажмите кнопку Меню и выберите Фото в главном меню, затем выберите Включение автоматической смены.

### **Опции фотографий**

1. Чтобы войти в опции фото, выберите Опции фото в меню Фото.
2. Выделите Случайный порядок и нажмите кнопку Вниз или Направо, чтобы включить или выключить Случайный порядок отображения.
3. Выделите Циклический просмотр и нажмите кнопку Вниз или Направо, чтобы включить или выключить Циклический просмотр.
4. Выделите Продолжительность и нажмите кнопку Вниз или Направо, чтобы выбрать продолжительность отображения каждой фотографии.

## **РЕЖИМ ЗАПИСИ**

### **Диктофон**

Плеер Sansa c200 снабжен встроенным микрофоном для записи голоса. Его можно использовать для записи собственного голоса, интервью или речи. Чтобы воспользоваться функцией диктофона, выполните перечисленные ниже этапы.

1. В главном меню выберите Диктофон.
2. Нажмите кнопку для начала записи – кнопка горячей клавиши «Запись» сбоку плеера позволяет начать запись немедленно.
3. Для остановки записи нажмите кнопку Воспроизведение/Пауза/Вверх.
4. Запись на диктофон может быть воспроизведена в соответствии с инструкциями для режима Музыка.

## **РЕЖИМ НАСТРОЕК**

Настройки Sansa c200 могут регулироваться в соответствии с Вашими потребностями.

### **НАСТРОЙКА ПОДСВЕТКИ ДИСПЛЕЯ**

Программа таймера подсветки дисплея позволяет экономить энергию. Если несколько секунд никакие действия не предпринимаются, устройство автоматически запускает программу таймера подсветки и выключает ее; для включения подсветки достаточно нажать любую клавишу.

1. В главном меню выберите меню Настройки.
2. Выберите Дисплей.
3. Выберите Подсветку.
4. Выберите нужную установку таймера подсветки.

### **НАСТРОЙКА КОНТРАСТА ДИСПЛЕЯ**

Контраст дисплея может регулироваться для лучшего отображения при разных условиях освещения.

1. В главном меню выберите меню Настройки.
2. Выберите Дисплей.
3. Выберите Контраст
4. Нажимайте кнопки Налево и Направо для установки уровня контраста дисплея

### **УСТАНОВКА ЯЗЫКА**

1. В главном меню выберите меню Настройки.
2. Выберите Язык.
3. Выберите язык, который Вы хотите использовать.

### **ВОЗВРАТ К ПЕРВОНАЧАЛЬНЫМ НАСТРОЙКАМ**

1. В главном меню выберите меню Настройки.
2. Выберите Сбросить все
3. Выберите Сохранить, чтобы вернуться к установкам изготовителя, или выберите Отмена, чтобы отказаться от возврата.

## **ИНФОРМАЦИЯ ОБ УСТРОЙСТВЕ**

1. В главном меню выберите меню Настройки.
2. Выберите Системная инфо.
3. На экран выводится информация об устройстве.

## **НАСТРОЙКА АВТОМАТИЧЕСКОГО ВЫКЛЮЧЕНИЯ ИЛИ СПЯЩЕГО РЕЖИМА**

Настройка Автоматическое выключение питания позволяет установить таймер, автоматически выключающий Sansa c200 после воспроизведения или записи в течение определенного времени.

1. В главном меню выберите меню Настройки.
2. Выберите Питание.
3. Выберите Автоматическое выключение или Спящий режим.
4. Выберите необходимые настройки.

## **НАСТРОЙКА РЕЖИМА USB**

1. В главном меню выберите меню Настройки.
2. Выберите USB.
3. Теперь можно выбрать режим AutoDetect or MSC.

Примечание: AutoDetect по умолчанию соответствует режиму MTP. Режим MTP поддерживает только Windows Media Player 10. Для оптимального функционирования системы необходимо использовать режим MTP для синхронизации музыкальных файлов, воспроизводимых через Windows Media Player 10.

## **СОВЕТЫ, ЧАСТО ЗАДАВАЕМЫЕ ВОПРОСЫ, УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ**

В этой главе содержатся ответы на общие вопросы, которые могут у Вас возникнуть.

### **ЧАСТО ЗАДАВАЕМЫЕ ВОПРОСЫ**

#### **Вопрос: Как можно копировать файлы на плеер MP3 Sansa?**

Ответ: Копирование файлов на плеер Sansa c200 в режиме MSC осуществляется точно так же, как копирование файлов на жесткий диск.

#### **Вопрос: Файлы каких форматов поддерживает Sansa c200?**

Ответ: Плеер MP3 Sansa поддерживает форматы MP3, WAV, WMA, защищенный WMA. Любые другие файлы необходимо конвертировать в указанные форматы, прежде чем переносить их на Sansa c200.

#### **Вопрос: Что такое MTP?**

Ответ: Протокол переноса медиа (MTP) – это новый протокол и соответствующий набор драйверов, которые разработаны Microsoft для подключения переносных устройств к ПК с Windows XP и синхронизации цифрового медиа контента между этими устройствами и ПК.

**Вопрос: Некоторые музыкальные файлы на моем плеере не воспроизводятся. Когда я их выбираю, начинает воспроизводиться другая запись. В чем дело?**

Ответ: Возможно, Вы не приобрели права на воспроизведение такой записи на дополнительном устройстве. Чтобы проверить это, попробуйте воспроизводить запись, скопированную со старого CD и конвертированную в формат MP3. Если эта запись воспроизводится, а музыкальный файл, о котором идет речь – нет, то Вам нужно приобрести права на его воспроизведение.

**Вопрос: Почему мне нужно обновлять фирменное ПО?**

Ответ: Всегда нужно обновлять фирменное ПО, устанавливая на плеер самое последнее, чтобы он функционировал правильно и обладал всеми новейшими функциями.

**Вопрос: Как копировать CD на плеер?**

Ответ: Сначала нужно «вскрыть» CD с помощью такой программы, как Windows Media Player. Когда записи находятся на компьютере, просто копируйте их перетягиванием на плеер или используйте Windows Media Player для синхронизации записей.

**Вопрос: Как использовать на плеере mp3 файлы не поддерживаемых типов?**

Ответ: Сначала нужно конвертировать записи в поддерживаемый формат. Затем можно перенести записи на плеер, как обычно – перетягиванием или копированием и вклеиванием.

**Вопрос: Как перетягивать файлы на плеер в режиме MTP?**

Ответ: Если это файлы в форматах wma, wav или mp3, их можно перетянуть в папку Медиа. Их также можно перетянуть в папку Данные (эти файлы не будут видны в плеере). Можно также переключить плеер в режим MSC, тогда эти файлы можно будет перетянуть или копировать в корневой каталог.

**Вопрос: Совместим ли плеер с подкастами?**

Ответ: Если формат подкастов mp3 и скорость передачи битов находится в приемлемых пределах (32-320 kbps), то эти файлы должны воспроизводиться плеером.

**Вопрос: Почему на плеер выводится сообщение, что исполнитель или альбом неизвестен?**

Ответ: Обычно это происходит из-за отсутствия информации в тегах ID3. Щелкните правой кнопкой мыши компьютера на записи и выберите Свойства, затем закладку Общие, и щелкните на Дополнительные. После этого Вы сможете ввести такие данные, как исполнитель, альбом, наименование записи, номер дорожки, жанр и год.

## **ИНФОРМАЦИЯ ОБ ОБСЛУЖИВАНИИ И ГАРАНТИИ**

В этой главе содержится информация о том, как получить техническую поддержку в отношении плеера, и об условиях гарантии.

## **ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОДДЕРЖКА**

Прежде чем связываться со службой технической поддержки, рекомендуем Вам прочесть раздел Советы, часто задаваемые вопросы, устранение неисправностей. Если у Вас есть вопросы по использованию функций плеера, звоните в Центр технической поддержки SanDisk по номеру 1-866-SanDisk (1-866-726-3475) или заполните сетевой бланк запроса поддержки на сайте <http://www.sandisk.com/retail/support.asp>. Если у Вас возникают вопросы об услугах наших партнеров, звоните в их центры технической поддержки. Когда Вы звоните или связываетесь с нами для получения помощи, указывайте максимум информации, имеющейся на упаковке. Это позволит нам быстрее помочь Вам.

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ СВЕДЕНИЯ**

Вы можете также посетить наш сайт <http://www.sandisk.com>, чтобы больше узнать о Вашем плеере и о других продуктах SanDisk.

## **ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ SANDISK НА 1 ГОД**

Настоящая гарантия не распространяется на программное обеспечение или контент третьих сторон, используемые или поставляемые с изделием, и Вы несете ответственность за его необходимое обслуживание или исправления. Настоящая гарантия предоставляется первоначальному конечному пользователю, совершившему покупку в SanDisk или у уполномоченного поставщика, и не подлежит передаче. Может потребоваться подтверждение покупки. SanDisk не несет ответственности за дефекты или выход изделия из строя, вызванные продуктами или компонентами третьей стороны, независимо от того, было ли разрешено их применение. Настоящая гарантия не распространяется на любое программное обеспечение третьих сторон, поставляемое с изделием, и Вы несете ответственность за все обслуживание и исправления, необходимые для подобного программного обеспечения. Настоящая гарантия теряет силу, если изделие использовалось с нарушением инструкции для него, или если оно повреждено в результате неправильной установки, неправильного использования, не уполномоченного ремонта, внесения изменений или несчастного случая.

Для гарантийного обслуживания связывайтесь с SanDisk по номеру 1-866-SanDisk или направьте сообщение по эл. почте по адресу [support@SanDisk.com](mailto:support@SanDisk.com). Изделие необходимо возвращать в не поддающейся вскрытию упаковке с предварительно оплаченной доставкой в соответствии с инструкциями SanDisk. Необходимо получить номер для отслеживания посылки, который может потребоваться сообщить SanDisk. SanDisk, по своему усмотрению, отремонтирует или заменит изделие на новое или восстановленное с такой же или большей емкостью и функциональными возможностями, или же возвратит стоимость покупки. Срок действия гарантии на замененное изделие будет равен остатку гарантийного срока первоначального изделия. **НАСТОЯЩИМ ОГОВАРИВАЕТСЯ ВСЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ SANDISK И ВАШЕ ВОЗМЕЩЕНИЕ ПРИ НАРУШЕНИИ НАСТОЯЩЕЙ ГАРАНТИИ.**

SanDisk не гарантирует и не несет ответственности за утрату любых данных или информации, содержащихся в любом изделии (включая все возвращенные изделия), независимо от причины утраты. На изделия SanDisk не дается гарантия безотказной работы. Изделия SanDisk не должны использоваться в системах поддержания жизнедеятельности или в иных случаях, если их выход из строя может нанести травму или создать угрозу жизни. Настоящая гарантия наделяет Вас определенными юридическими правами, вы можете иметь также иные права, отличающиеся в зависимости от юрисдикции.

ВЫШЕУКАЗАННОЕ ЯВЛЯЕТСЯ ЕДИНСТВЕННОЙ ГАРАНТИЕЙ SANDISK. SANDISK ОТКАЗЫВАЕТСЯ ОТ ВСЕХ ИНЫХ ПРЯМО ВЫРАЖЕННЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЮЩИХСЯ ГАРАНТИЙ В МАКСИМАЛЬНОЙ СТЕПЕНИ, РАЗРЕШЕННОЙ СООТВЕТСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ. ПОДРАЗУМЕВАЮЩИЕСЯ ГАРАНТИИ ТОВАРНОГО СОСТОЯНИЯ И ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ ОГРАНИЧИВАЮТСЯ СРОКОМ ДЕЙСТВИЯ ПРЯМО ВЫРАЖЕННОЙ ГАРАНТИИ. НЕКОТОРЫМИ ЮРИСДИКЦИЯМИ НЕ РАЗРЕШАЕТСЯ ОГРАНИЧЕНИЕ СРОКА ДЕЙСТВИЯ ПОДРАЗУМЕВАЮЩИХСЯ ГАРАНТИЙ, ТАК ЧТО УКАЗАННОЕ ВЫШЕ ОГРАНИЧЕНИЕ МОЖЕТ НЕ ОТНОСИТЬСЯ К ВАМ. НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ SANDISK, ЕГО АССОЦИИРОВАННЫЕ ИЛИ ДОЧЕРНИЕ КОМПАНИИ НЕ БУДУТ НЕСТИ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБЫЕ НЕПРЯМЫЕ, КОСВЕННЫЕ, ПОБОЧНЫЕ, ФИНАНСОВЫЕ ПОТЕРИ, УТРАТУ ДАННЫХ ИЛИ ИЗОБРАЖЕНИЙ, ДАЖЕ ЕСЛИ SANDISK ПРЕДУПРЕЖДАЛИ О ВОЗМОЖНОСТИ ПОДОБНОГО УЩЕРБА. НЕКОТОРЫМИ ЮРИСДИКЦИЯМИ НЕ РАЗРЕШАЕТСЯ ИСКЛЮЧЕНИЕ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЕ ПОБОЧНЫХ ИЛИ КОСВЕННЫХ УБЫТКОВ, ТАК ЧТО УКАЗАННЫЕ ВЫШЕ ОГРАНИЧЕНИЯ ИЛИ ИСКЛЮЧЕНИЯ МОГУТ НЕ ОТНОСИТЬСЯ К ВАМ. НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ SANDISK НЕ БУДЕТ ПРЕВЫШАТЬ СУММЫ, УПЛАЧЕННОЙ ВАМИ ЗА ИЗДЕЛИЕ.

SanDisk, логотип SanDisk и Store Your World In Ours являются торговыми марками корпорации SanDisk Corporation, зарегистрированными в США и других странах. Sansa, TrustedFlash™ и gruv1 являются торговыми марками корпорации SanDisk Corporation. SD и microSD являются торговыми марками. Логотип PlaysForSure является торговой маркой или зарегистрированной торговой маркой корпорации Microsoft Corporation в Соединенных Штатах Америки и/или других странах. Liquidmetal является зарегистрированной торговой маркой корпорации Liquidmetal Technologies, Inc. Иные встречающиеся здесь фирменные наименования служат только для идентификации и могут быть торговыми марками их соответствующих владельцев.

© 2006 SanDisk Corporation. Все права сохраняются. Сделано в Китае.

### **ИЗВЕЩЕНИЕ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ:**

Настоящее изделие защищено определенными правами интеллектуальной собственности корпорации Microsoft Corporation. Использование или распространение соответствующих технологий на пределах данного изделия запрещается без лицензии Microsoft или уполномоченной дочерней компании Microsoft.

Поставщики контента применяют цифровую технологию управления правом пользования для Windows Media, используемую в настоящем устройстве («WM-DRM»), для защиты целостности контента («Secure Content»), чтобы избежать неправомерного присвоения в указанном контенте их интеллектуальной собственности, включая авторские права. В данном устройстве ПО WM-DRM используется для воспроизведения защищенного контента Secure Content (ПО «WM-DRM»). Если защита ПО WM-DRM в данном устройстве была нарушена, владельцы Secure Content («владельцы Secure Content») могут потребовать от Microsoft отозвать права ПО WM-DRM на приобретение новых лицензий на копирование, отображение и/или воспроизведение Secure Content. Подобный отзыв не сказывается на способности ПО WM-DRM воспроизводить незащищенный контент. Список отозванного ПО WM-DRM направляется на Ваше устройство при каждой загрузке лицензии на Secure Content через Интернет или с ПК. Microsoft имеет право, в соответствии с указанной лицензией, загружать списки отозванного ПО в Ваше устройство от имени владельцев Secure Content.

## **ЛИЦЕНЗИОННОЕ СОГЛАШЕНИЕ КОНЕЧНОГО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

### **ЛИЦЕНЗИОННОЕ СОГЛАШЕНИЕ КОНЕЧНОГО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ КОРПОРАЦИИ SANDISK CORPORATION**

ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЛИ ЗАГРУЗКОЙ ДАННОГО ПО внимательно прочтите следующие условия. Фирменное ПО, компьютерные программы, драйверы устройств, данные и информация («ПО»), распространяемые или поставляемые с изделием, предоставляются Вам на условиях настоящего Лицензионного соглашения конечного пользователя, и могут также подпадать под дополнительные условия соглашений между Вами и лицензиарами (третья сторона) SanDisk. Загружая, устанавливая или используя прилагаемое ПО, Вы тем самым соглашаетесь со всеми условиями данного Лицензионного соглашения конечного пользователя между корпорацией SanDisk Corporation («SanDisk» или «мы») и каждым лицом, загружающим, устанавливающим или использующим ПО («Вы»). ПО принадлежит SanDisk или иным сторонам («Лицензиарам»), разрешившим SanDisk распространять свое ПО. Если Вы не согласны со следующими условиями, не устанавливайте и не используйте ПО. ПО защищено законами об авторских правах и международными договорами об авторских правах, а также иными законами и договорами об интеллектуальной собственности.

1. Лицензионное соглашение. В соответствии с изложенными здесь условиями SanDisk предоставляет Вам ограниченное, не подлежащее сублицензированию, передаваемое в соответствии с указанными условиями, свободное от авторского гонорара право и лицензию, в соответствии с правами SanDisk на интеллектуальную собственность, на использование ПО в работающем виде для изделий и услуг SanDisk исключительно для Вашего личного применения на одном компьютере («Лицензия»). По каждой лицензии ПО может «использоваться» только на одном компьютере или устройстве в любой данный момент времени. ПО считается «использующимся», если оно загружено, скопировано, занесено в ОЗУ или установлено на жесткий диск или иное ПЗУ компьютера или иного устройства. SanDisk и его Лицензиары сохраняют все права на ПО и его наименование.

2. Ограничения. SanDisk или его Лицензиары сохраняют все права на ПО, лицензирование которых Вам прямо не оговорено. Вы не имеете права модифицировать, создавать производные продукты (новые версии), адаптировать или переводить ПО. Исходные коды по настоящему Соглашению не предоставляются. Вы не имеете права анализировать, разделять, декомпилировать, сдавать ПО в аренду, воссоздавать или определять исходные коды версии ПО. ПО содержит фирменную и конфиденциальную информацию SanDisk или его Лицензиаров, которую Вы соглашаетесь не извлекать и не передавать другим. Любые и все копии ПО, которые Вы с разрешения копируете или распространяете, должны быть не измененными, содержать все оригинальные уведомления собственника ПО и включать настоящее Соглашение или сопровождаться им. Вы не имеете права разделять ПО на компоненты для сублицензирования, распространения или передачи третьим лицам. Вы не имеете права включать ПО в состав любых других программных продуктов или каким-либо образом изменять ПО частично или в целом.

3. ОТКАЗ ОТ ГАРАНТИЙ. В МАКСИМАЛЬНОЙ СТЕПЕНИ, РАЗРЕШЕННОЙ СООТВЕТСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ПО ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ НА УСЛОВИЯХ «КАК ЕСТЬ» И «КАК ИМЕЕТСЯ» БЕЗ ГАРАНТИЙ. НИ SANDISK, НИ ЕГО ЛИЦЕНЗИАРЫ НЕ ДАЮТ КАКИХ-ЛИБО ОБЕЩАНИЙ ИЛИ ГАРАНТИЙ, ПРЕДУСМОТРЕННЫХ ИЛИ НЕ ПРЕДУСМОТРЕННЫХ ЗАКОНОМ, ЮРИДИЧЕСКИ ИЛИ ПРИ ПРОДАЖЕ ИЛИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ, ВЫРАЖЕННЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЮЩИХСЯ, В ТОМ ЧИСЛЕ, НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ИМИ, ЛЮБЫХ ГАРАНТИЙ ТОВАРНОГО СОСТОЯНИЯ, ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ, ПАТЕНТНОЙ ЧИСТОТЫ ИЛИ ОТСУТСТВИЯ НАРУШЕНИЯ ПРАВ ТРЕТЬИХ СТОРОН НА ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНУЮ СОБСТВЕННОСТЬ ИЛИ АНАЛОГИЧНЫХ ПО ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВУ ЛЮБОЙ ЮРИСДИКЦИИ. НА ВАС ЛОЖИТСЯ ВЕСЬ РИСК В ОТНОШЕНИИ КАЧЕСТВА И РАБОЧИХ ХАРАКТЕРИСТИК ПО. ЕСЛИ В ПО ОБНАРУЖАТСЯ ДЕФЕКТЫ, ТО НА ВАС, А НЕ НА SANDISK, ЕГО ЛИЦЕНЗИАРОВ ИЛИ ПОСТАВЩИКОВ ЛОЖАТСЯ ВСЕ РАСХОДЫ НА НЕОБХОДИМОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ, ВОССТАНОВЛЕНИЕ ИЛИ ИСПРАВЛЕНИЯ.

4. ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ. НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ SANDISK ИЛИ ЕГО ЛИЦЕНЗИАРЫ ИЛИ ИХ СООТВЕТСТВУЮЩИЕ ДИРЕКТОРА, ОФИЦИАЛЬНЫЕ ЛИЦА, СЛУЖАЩИЕ, КОНСУЛЬТАНТЫ, ЛИЦЕНЗИАРЫ, ЛИЦЕНЗИАТЫ ИЛИ ДОЧЕРНИЕ КОМПАНИИ НЕ БУДУТ НЕСТИ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБЫЕ НЕПРЯМЫЕ, КОСВЕННЫЕ, ПОБОЧНЫЕ ИЛИ РЕАЛЬНЫЕ УБЫТКИ, СВЯЗАННЫЕ С (ИЛИ ВОЗНИКШИЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ) ЗАГРУЗКОЙ, ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ, ФУНКЦИОНИРОВАНИЕМ ИЛИ НЕПРАВИЛЬНЫМ ФУНКЦИОНИРОВАНИЕМ ПО. ВЫШЕУКАЗАННЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ПРИМЕНЯЮТСЯ НЕЗАВИСИМО ОТ ЛЮБЫХ НЕИСПРАВНОСТЕЙ И СВЯЗАННЫХ С НИМИ ВОЗМЕЩЕНИЙ ПО СУЩЕСТВУ НАЗНАЧЕНИЯ ПРОДУКТА. НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ ОБЩАЯ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ SANDISK ИЛИ ЕГО ЛИЦЕНЗИАРОВ НЕ БУДЕТ ПРЕВЫШАТЬ СУММЫ, УПЛАЧЕННОЙ ВАМИ НАМ ЗА ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО.

5. ПО предоставляется с «ОГРАНИЧЕННЫМИ ПРАВАМИ». На использование, копирование или распространение государственными органами распространяются ограничения, установленные FAR 52.227-14, DFARS 252.227-7013 и последующими документами. Использование ПО государственными органами означает признание прав собственности на него SanDisk. Подрядчиком или изготовителем является SanDisk Corporation, 601 McCarthy Boulevard, Milpitas, CA 95035.

6. Прекращение действия. Мы можем в любое время прекратить действие настоящего Соглашения и лицензии при нарушении Вами настоящего Соглашения. При прекращении действия Соглашения Вы обязаны удалить или уничтожить все копии ПО.

7. Деятельность с высокой степенью риска. ПО не является отказоустойчивым и не предназначено для использования в опасных условиях, требующих безотказной работы, а также для любого иного применения, где отказ ПО может непосредственно привести к смертельному исходу, травмам, ущербу физическому состоянию людей или повреждению имущества (что в целом именуется «деятельностью с высокой степенью риска»). SANDISK ОТКАЗЫВАЕТСЯ ОТ ЛЮБЫХ ПРЯМО ВЫРАЖЕННЫХ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЮЩИХСЯ ГАРАНТИЙ СООТВЕТСТВИЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ С ВЫСОКОЙ СТЕПЕНЬЮ РИСКА И НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА УЩЕРБ В РЕЗУЛЬТАТЕ ПОДОБНОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

8. Общие положения. Настоящее Соглашение содержит все положения, согласованные сторонами в отношении использования Вами ПО. Если какое-либо из положений Соглашения окажется недействительным и невыполнимым, это не повлияет на остальную часть Соглашения, которая будет действовать и являться обязательной в соответствии с его условиями. На Соглашение распространяется законодательство штата Калифорния и федеральные законы Соединенных Штатов Америки без учета конфликтов положений законодательства. Конвенция ООН о контрактах на международную продажу товаров не распространяется на настоящее Соглашение. Любые претензии или юридические действия в связи с Соглашением или относящиеся к нему будут рассматриваться судами штата или федеральными судами в округе Санта-Клара, Калифорния, и стороны настоящим соглашаются с эксклюзивной юрисдикцией и подсудностью указанным судам. Вы обязуетесь не вывозить и не экспортировать из Соединенных Штатов Америки, а также не реэкспортировать откуда бы то ни было любые части ПО или готовый продукт в какие-либо страны, если это связано с нарушением правил Экспортного управления США или правопреемника этой организации; подобные действия должны осуществляться в соответствии со всеми лицензиями и утверждениями, требующимися по соответствующему экспортному законодательству и нормативам, включая, но не ограничиваясь ими, нормативы Министерства торговли США. Любые исключения или дополнения к настоящему Соглашению будут иметь силу, только если они выполнены в письменной форме и подписаны уполномоченными представителями каждой из сторон. Положения разделов 3, 4, 5, 6, 7 и 8 будут оставаться в силе после прекращения срока действия настоящего Соглашения.

## **ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ**

Не выбрасывайте устройство вместе с не рассортированным домашним мусором. Неправильная утилизация может нанести вред окружающей среде и здоровью людей. Обратитесь в местную организацию по утилизации мусора, чтобы получить информацию о системе сбора и возврата таких устройств в Вашем районе.